PORT OF MONTREAL.

Arrived.
Sept. 2.
...lle, Michon, St John, (N.B.,) J Tillson, ...ger, fish, &c
...tle, Painchaud, Pictou, order, coals

Imports.
...WILSON, J. Scott, from Liverpool—Joseph Ward.
...Bryson, 18 casks 6 chains; J Whyte, 48 ...; Thos Haworth, 60 box tin plates; S ...rs steel; Carter & Cowan, 8 chains 10 ...; Workman & Brothers, 322 chain moulds; ...Thompson & Co, 7 cs leather; H Venner & ...box Canada Plates 194 sheets iron; ...& Co, 1 bbl ...thenware ...

...5 chs ...113 b ...1 crate ...bench ...& J Young ...48 bdls dry ...and ...

...TRIP THIS SEASON

...Y BAY, RIVIERE DU LOUP, ...AND CACOUNA, ...er ROWLAND HILL, W. B. ...Master, will LEAVE QUEBEC ...mentioned places, on SATURDAY ...next, 6th instant, at EIGHT o'clock, ...morning, leave Cacouna on the following ...Monday morning, viz., 8th September.
For Passage, apply to
B. J. MORGAN,
Montreal, Sept. 3, 1851. Agent. 430.

BIRTHS.
...Great St. James Street, on the 2nd instant, ...D. Davidson, of a son.
...St. Monique, Nicolet, on the 22rd ult., Mrs ...Grant, of a son.
...Cascadnere, on the 29th ultimo, Mrs. J. J. ...t, of a son.
...Sherbrooke, on the 20th ultimo, Mrs. Wm. ...n, of a daughter.

MARRIED.
...the residence of Smith Bartlett, Jr., Esq., on ...st ultimo, by the Rev. J. Greir, Rector of ...ville, Q. McNider, Esq., Agent of the Bank ...Montreal, to Sabina, youngest daughter of the ...Wm. McCartney ...
...on the 20th ultimo, Ann Done, ...wife of Westport, County of Mayo, Ireland, ...52 years, wife of Mr. H. Crawley, of ...
...Rimouski, on the 26th ultimo, Ann Dune, ...wife of Westport, County of Mayo, Ireland, ...52 years, wife of Mr. H. Crawley, of ...
...Sherbrooke, on the 25th ult., Mira Melissa, ...ter of Mr. Alex. Ball, formerly of that ...aged 19 years. The deceased exhibited ...patience and resignation throughout the ...period of her protracted illness. She was ...heard to say, "What is the Lord's will is ...." During the last few weeks of her life ...manifested strong faith in her Redeemer, and ...ted with calmness and joy the time of her ...ture. At length she fell asleep in Jesus with ...assurance of a glorious immortality.

ODD FELLOWS' HALL.

THE AZTEC LILLIPUTIANS.

MA...
FOR ...
THESE ...
...mens ...
...BECK U...
...September ...
...at St. Ja...
...Admission ...
...Small ...
...eptember 1.

ST. JAMES' SCHOOL,
THREE RIVERS.

...OURSE of STUDIES for the CURRENT ...HALF YEAR ending on DECEMBER ...

FIRST CLASS:
...Greek.—The Nubes of Aristophanes, succeeded ...the Medea of Euripides; and on alternate ...s Homer's Odyssey, Books XVI and XVII, fol...ed by Books XVII, XVIII, &c., of the Iliad. ...Latin.—Virgil's Æneid, Book IX; Juvenal, ...ire III; latter half of the Jugurtha of Sallust.

SECOND CLASS:
...Greek.—Selections from the Cyropædia of ...nophon; on alternate days, Homer's Iliad, ...oks I., II., and III.
...Latin.—Selections from Ovid; Virgil, Georgic ...k I.
...Cicero ...
...Greek ...
...Latin ...
...Virgil's ...
...Of the ...
...combined ...
...The Ho...
...English ...
...ography ...
...rithmetic ...
...otic Sections.

...Corp. Coll. Camb., Rector.
Three Rivers, August 26, 1851. 429

UNIVERSITY OF McGILL COLLEGE.

THE COLLEGE will OPEN again on WEDNESDAY, the TENTH instant, and the LECTURES will COMMENCE on the MONDAY following.

Terms, £10 a-year.

Applications for Matriculation to be made to the Vice-Principal, or to
J. ABBOTT,
September 2. Secretary. 428

MONTREAL PROVIDENT AND SAVINGS' BANK.

FOURTH DIVIDEND.

NOTICE ...
...DIVIDEND ...
...for the ...
...DIVIDEND ...
...making ...
...Office ...
...August ...

NOTICE ...
...AN ...
...about 24 years of age, ...1849, and has not since been heard from. Any information concerning him will much oblige his only sister,
MARY MONTEETH.
Any information addressed to her, care of T. L. DOUTHEY, Montreal, will be most gratefully received.
☞ American and Canada Papers please copy.
August 21. 418

WANTED,—in a Gentleman's Family, a GOOD PLAIN COOK, who is capable of undertaking Washing and Ironing.
September 2. 428

FOR Sale by the Subscriber:—
...Matches, Leaf Tobacco, Fancy Clay Pipes in boxes, Meerschaum Bowls, Glass Tubes, Tobacco Bags, Snuff Boxes, &c. JOHN LEVEY.
July 12. 384

JUST ...
...FRESH OYSTERS on hand at FRANCIS'S (HEAD-QUARTERS).
...August 30.

NEW THROUGH LINE.

TORONTO, HAMILTON, NIAGARA FALLS AND BUFFALO DIRECT.

THE new, fast and magnificent Upper-Cabin Steamer CHAMPION, A. Marshall, Commander, will LEAVE the Suburbs' Wharf, for the above and intermediate PORTS, on THURSDAY, (to-morrow,) at TWO o'clock, P. M., and LACHINE on the arrival of the FIVE o'clock Train.

For Passage, apply at the New Through Line Office, No. 203, McGill Street.

For Freight or Passage, apply to
MACPHERSON, CRANE & CO,
Canal Wharf.
September 2. 429

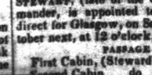
TRIP THIS SEASON

...Y BAY, RIVIERE DU LOUP, ...AND CACOUNA, ...er ROWLAND HILL, W. B. ...Master, will LEAVE QUEBEC ...mentioned places, on SATURDAY ...next, 6th instant, at EIGHT o'clock, ...morning, leave Cacouna on the following ...Monday morning, viz., 8th September.
For Passage, apply to
B. J. MORGAN,
Montreal, Sept. 3, 1851. Agent. 430.

STEAM COMMUNICATION BETWEEN NEW YORK AND GLASGOW.—The Glasgow and New York Steamship Company's powerful new Steamship GLASGOW, 1850 tons and 400 horse-power, R. Stewart, (late of the Cunard Steamers,) Commander, is appointed to sail from New York direct for Glasgow, on Saturday, the 11th of October next, at 12 o'clock, Noon.

PASSAGE MONEY:
First Cabin, (Steward's fee included,)...$80
Second Cabin do do ...55
Steerage Passengers taken.
Fares include provisions, but not wines or liquors, which will be supplied on board, at moderate charges. Carries a Surgeon.
For Freight or Passage apply to
J. McSYMON,
2, Beaver Street, New York.
August 21. 417

LAKE ONTARIO AND ST. LAWRENCE.



NEW THROUGH LINE.

Toronto, Hamilton, Niagara Falls, and Buffalo, direct.

The New and Magnificent Upper Cabin Steamer
CHAMPION.....Captain Marshall.
HIGHLANDER.. " Symmes.
MAY FLOWER.. " Patterson.
Will run as follows, viz.:—

UPWARDS.
FROM MONTREAL.
HIGHLANDER, CHAMPION, MAY FLOWER
Tuesdays, Thursdays, Fridays.
At 2 o'clock, P. M., and Lachine on the arrival of the 5, P. M., Train.

FROM OGDENSBURGH.
...ANDER, CHAMPION, MAY FLOWER
...ays, Fridays, Saturdays.
...ock, P. M., or on the arrival of the Express Train.

FROM KINGSTON.
...DER, CHAMPION, MAY FLOWER
...ays, Fridays, Saturdays,
...ock, A. M., arriving at Toronto or Hamilton early next day.

DOWNWARDS.
FROM LEWISTON.
...ON, MAY FLOWER, HIGHLANDER
...ays, Wednesdays, Saturdays,
At 8½, P. M.

FROM TORONTO.
CHAMPION, MAY FLOWER, HIGHLANDER
Mondays, Wednesdays, Saturdays,
Noon.

FROM KINGSTON.
CHAMPION, MAY FLOWER, HIGHLANDER
Tuesdays, Thursdays, Sundays,
4, A. M.

FROM OGDENSBURGH.
CHAMPION, MAY FLOWER, HIGHLANDER
Tuesdays, Thursdays, Sundays,
10, A. M.

And are intended to arrive in Montreal the evenings, in time for the Quebec Boats, at Seven o'clock.

IN addition to the Ports above named, Boats will call at the other important LAKE AND RIVER PORTS.

After the 20th day of September, the Boats will continue to call at Lewiston, and on the Port of departure, at 7½ o'clock.

Sailings of Mondays, Wednesdays, and Fridays.

Establishment of this Line will enable Passengers of Canada West to remain through Montreal as late as they had been by the Night Boats in Montreal, and to reach the West at noon, and connecting, as the Boats do, with up and down Express Trains, Rochester, Buffalo, they will afford direct conveyance to Passengers and Freight between the Canadas and the Eastern States.

It is deemed unnecessary to dwell upon the advantages of First Class Steamers passing direct from the head of Lake Ontario to Montreal, in preference to those of Lines that involve transhipment (on the downward trip) at an unseasonable hour in the morning.

In compliance with a generally expressed wish, on the part of the public, a separate Table will be made for meals.

☞ The Line will be commenced by the *HIGHLANDER* leaving Montreal on THURSDAY, the 28th instant; the *CHAMPION* on THURSDAY, 28th; and the *MAY FLOWER* will be out next month.

For Freight or Passage, apply to the Captains on board, or at the NEW THROUGH LINE OFFICE, No. 203, McGill Street; or to *CHAMPION* and *MAY FLOWER*, to Macpherson, Crane & Co., Montreal; Macpherson & Co., Prescott; Kingsmill and Hamilton, Port Hope; *LANDER*, to Hooker & Holton, Montreal, Port Hope, and Kingston.

AGENTS:
...*CHAMPION* AND *MAY FLOWER*.
...burgh.....E. Burke & Co.
...E. M. Carruthers.
...Macpherson & Crane.
...*HIGHLANDER*.
...burgh.....C. A. Burke & Co.
...E. Fitzsimons.
...M. W. & E. Brown.
...Montreal, August 26.

PERFUMERY, ORNAMENTAL AND FANCY HAIR WORK.

THE Subscriber begs leave to inform the Fashionable Gentry, and Citizens generally, that he has recently received from Paris, and New York, a complete assortment of the best quality, and is now prepared to execute every description of Ornamental Hair Work. He has now at his Establishment a Lady from Paris, eminently skilled in the Manufacture of Curls, Bracelets, Bands, Fancy Pieces, Rings, and will attend, when required, at their Residence, for the purpose of Hair Dressing, in all its varieties of Ancient and Modern Style.

Gentlemen's Wigs, Moustaches, and Mountings, in the fashionable Fashion, furnished at the shortest notice, and on the most reasonable terms. Articles warranted, and sold with full directions for Use.

Residence of Purchasers.
ROBERT BOYCE,
No. 157, Notre Dame Street.

N.B.—All orders executed with neatness and despatch.
Montreal, June 12, 1851. 328

ANNUAL EXHIBITION.

THE MONTREAL HORTICULTURAL SOCIETY'S FIFTH GRAND ANNUAL EXHIBITION,

WILL be held on THURSDAY, the 11th of SEPTEMBER, in the Spacious Garden and Grounds attached to SAINT ANTOINE HALL, the Property of J. Torrance, Esq., which has been kindly placed at the Society's disposal for that purpose.

Competitors in the District are requested to leave their articles on the evening previous, or early on the morning of the Exhibition. Articles will be received from those out of the District until 10, A. M.

It is earnestly requested that Competitors will observe PUNCTUALITY in order to secure suitable places for their articles.

The Judges will commence to award premiums at 11, A. M.

The Committee hereby extend an invitation to Horticulturists THROUGHOUT CANADA and the NEIGHBOURING STATES to compete at the Exhibition, subject to the same regulations as the Members of the Society.

Those from a distance, desirous of competing something, can send their articles to any Member of the Committee of Arrangements, and may be assured they will receive every attention.

The Ladies connected with the Society will hold

A FLORAL BAZAAR,

in one of the Society's Tents.

☞ The Splendid Band of the 39th Regiment will be in attendance.

The Gates will be open to the public at ONE o'clock, P. M.

Single Tickets, 1s. 3d.; Children, under fourteen, half price; Tickets admitting 1 Gentleman and 2 Ladies, 5s. 6d. For Sale at Mr. Shepherd's and Messrs. L. Savage & Co.'s, Notre Dame Street; Messrs. A. J. Lyman & Co.'s, Place d'Armes; Messrs. Wm. Lyman & Co.'s, St. Paul Street; and Mr. McCoy's, Great St. James Street.

COMMITTEE OF ARRANGEMENTS.

Geo. Dodsworth, John J. Day, John Torrance, John Frothingham, Geo. Platt, E. Muir, Jas. Ferrier, Jr., John Boston, Geo. Shepherd, J. E. Gallault, P. Turner, S. J. Lyman, Jas. Cooper, C. Bagg, R. Springins.

HUGH ALLAN,
President.
J. BROWN,
Secretary.
August 30, 1851. 425

STORAGE AND INSURANCE.

THE Subscriber having REMOVED to the very commodious Stores, "Cuvillier's Buildings," No. 13, St. Sacrament Street, opposite to the Office of Messrs. Gilmour & Co., is now prepared to receive

CONSIGNMENTS:

Ashes consigned for Sale, will be covered by a policy of Insurance from the moment they are placed in the Stores for Inspection. Commission for selling and paying over, or remitting, very moderate.

LAND AGENCY:

The REGISTRY OFFICE, for the Sale of FARMS, LANDS, and HOUSES, also for the LETTING of HOUSES, will be continued as formerly.

COTTAGE WANTED.—In St. Antoine, St. Joseph Street, or neighborhood, consisting of Dining, Drawing, and 3 Bed-Rooms, Kitchen, good Cellar, and Outhouses. A small Garden would be desirable. Rent not to exceed £30 per annum, with immediate possession.

TRUSTEESHIP:

INSOLVENT ESTATES wound up, and BALANCE SHEETS and STATEMENTS prepared, for inspection of Creditors, &c., &c., on a Commission of 3½ per cent., exclusive of Advertising and Handbills.

JOHN G. DINNING,
13, St. Sacrament Street.
August 28. 424

STOCK ST. LAWRENCE AND ATLANTIC RAILROAD.—10 SHARES on Sale. Apply to
JOHN G. DINNING,
13, St. Sacrament Street.
August 28. 424

STORAGE FOR ASHES.

THE Subscriber will have ROOM, in eight or ten days hence, for ONE THOUSAND BARRELS ASHES, on the most moderate terms. The Rate of Insurance is 5s. 10d. per 100 barrels per month, or £3 10s. for one year.

JOHN G. DINNING,
Ashes Broker,
Cuvillier's Buildings, 13, St. Sacrament Street.
August 26, 1851. f-422

SELLING OFF
AT 25 PER CENT. BELOW COST.

THE remainder of M. A. & A. BURROUGHS & CO.'S STOCK of DRY GOODS has been REMOVED from their old stand to No. 228, St. Paul Street, (opposite Greene & Son's Hat and Fur Store.) As the whole Stock is positively to be disposed of, it is offered at a reduction of 25 PER CENT. BELOW COST.

Purchasers had better call at No. 228, before closing their assortment elsewhere.
June 25. 369

JUST RECEIVED, by Express:—
Eclectic for August.
American Temperance Magazine for July
R. W. LAY,
193, Notre Dame Street.
Montreal, August 14, 1851. 412

AUCTION SALES.

BY SCOTT & GLASSFORD.

10,000 "BAY STATE" SHAWLS.

THE Subscribers are instructed by Mr. GEO. W. MILLAR, to sell by Auction, on THURSDAY, the 25th SEPTEMBER next, at their Stores, No. 211, St. Paul Street, for account of the "Bay State" Mills Corporation, (Lawrence, Mass.) the contents of
150 CASES "BAY STATE" WOOLLEN SHAWLS,
comprising a varied assortment of all the descriptions and qualities manufactured by those Mills, including—
Plaid Long Shawls—sizes, 63-126 @ 72-144
Do Square do —sizes, 63-63 @ 72-72
Black and White and Drab Long Shawls—63-126 @ 72-144
Black and White Squares—63-63 @ 72-72
All Black Long Shawls—72-144; and
Shepherds' Plaids, or Gentlemen's Shawls—56-144.

These Goods will be sold by Catalogue, strictly without reserve, and by the package.

Catalogues will be ready for delivery on the 15th September, and the Goods on view two days before the Sale.

☞ Sale at TEN o'clock.
SCOTT & GLASSFORD,
425 Auctioneers.

☞ The Quebec Gazette, Kingston Whig, and Brockville Recorder, will please copy above Advertisement, and send accounts to Scott & Glassford.

Finnigan's Water.

Let all who wish sound health or get
Just try the famed Finnigan's water
Though others vainly try to put
And gain a market for their stuff,
This only can make good its boast,
The friend of all who need it most.

AS this is the season of the year when the public are most disposed to seek the aid of mineral waters, it is necessary that parties should be strongly warned against the hard-faced attempts to give a spurious reputation to certain other Springs, by the unauthorized and unwarrantable use of the names of eminent Physicians. To such an extent has this practice been carried, that one Physician of this city has been lately compelled publicly to deny that he ever gave a certificate testifying to the rare qualities of one of these Springs.

Another artifice had recourse to, by certain parties, is the publication of *old certificates granted to other Springs*, as if they had been given in favor of their own Springs. In fact, such is the spirit of jealousy excited at the overwhelming success of the far-famed Montpelier Water, that it can hardly contain itself, and is now seeking the most unfair means to impose on the credulity of the public. Such attempts, however, cannot succeed; every day the fame of the Plantagenet Waters is spreading wider and wider. Whilst it has its place in the Pharmacopœia as one of the most efficacious and efficacious of aperients, its use as a pleasant summer beverage is almost unbounded. There never was a mineral water which combined so admirably the two qualities of useful and agreeable, and to talk of competition or comparison is simply absurd. Ask the medical man what in nine cases out of ten is the first thing he prescribes, and he answers, Plantagenet Water. Ask the merchant what is his morning's draught, still the reply is, Plantagenet Water. Ask the professional man what lightens his labors and invigorates his health, and again we are told Plantagenet Water. Ask the hard-working mechanic, or laborer, what is the cheapest medicine for himself and family, and he will reply, a bottle of the Plantagenet Water. This extraordinary success has induced attempts, both in Montreal and the country, to substitute other spring waters for the Plantagenet—a fact of which the Proprietor has been directly informed by Medical gentlemen of this city. In short, no attempt is left untried by these persons who wish to trade on the unparalleled reputation enjoyed by the Plantagenet Water. To guard against deception, therefore, the public are requested to supply themselves *direct from the Depot, Place D'Armes, Montreal.* Price per gallon, 1s; bottled, 2s the dozen; bottles returned, 1s; bottled per glass. The demand for this Water, by the glass, averages 200 glasses every morning.

NEW CERTIFICATE.

The following from Dr. Munro, Chief Physician of the Hotel Dieu, adds one other to the overwhelming testimonies borne to the virtues of the Plantagenet Water by all our leading Physicians:—

To Mr. Larocque, Proprietor of Plantagenet Water, Place D'Armes.

Sir,—I have hitherto refrained from giving you my opinion of the Plantagenet Water; but the time has now arrived when it is just, both to the public and yourself, that I should do so. I state, then, frankly, that I have the highest opinion of the Plantagenet Water, which I consider superior—in fact, far beyond comparison with any other mineral water with which I am acquainted. I have used it extensively in my practice at the Hotel Dieu Hospital, and with the most remarkable success. As a gentle aperient, its use is invaluable; and in numerous cases where other medicines could not be safely employed, I have found it most useful. I consider it a duty, both to the profession and the public, to make this much in its favor; and I strongly recommend all the heads of families to keep a supply of the water by them, being perfectly satisfied of its great utility.

I have the honor to be, Sir,
P. MUNRO, M.D.,
Chief Physician in the Hotel Dieu Hospital, and Lecturer of Surgery in the School of Medicine, of Montreal.
Dalhousie Street, 4th August, 1851.

In conclusion, let it be borne in mind, that it is not simply as a saline drink that these waters are beneficial, but from the fact that they are an oily, fattening property, unknown to any waters besides. There is, in fact, but one Plantagenet Spring, and the more it is known, the higher its reputation, and the more all others sink into insignificance beside it.

It is enough to read the names given below, of parties who have used the Plantagenet Waters, to be satisfied of their superior excellency over all others:—

Duncan W. Nelson, W. Fraser, G. W. Campbell, A. Heldt, A. McCulloch, R. McDonnell, Crawford, J. G. Bibaud, R. H. Trudel, H. Mount, J. L. Leprohon, S. C. Sewell, F. Badgley, — Pelletier, J. M. Cellerier, C. F. Tavernier, G. D. Gibb, F. Rolph, Thomas Grant, L. H. Massue, H. Peltier, H. Nelson, S. B. Schmidt, W. F. Smith, P. Munroe, F. Ledue, W. Wright, Ed. Boyer; the Hon. A. N. Morin, the Hon. Peter McGill; the Hon. Louis Joseph Papineau; C. Wilson, Esq., Mayor; E. Fabre, Esq., Ex-Mayor; — Belleau, Esq., Mayor of Quebec; J. B. Bernard, Esq., Ex-Mayor of Quebec; J. N. Lepoidevin, Esq.; J. Bellet, M. P.; Maurice Prouls, Priest; J. S. Cameron, Esq.; and many others.

Sold only at No. 6, Place D'Armes, Montreal, where parties from the country, who want it to sell again, can be supplied at liberal rates.

For sale also in Beauharnois by Mr. Robert Tom, and Carillon by Mr. C. W. Schmidt.

Plantagenet Hotel open for Visitors.
Montreal, August 28. 426

Champlain and Saint Lawrence Rail-Road.

NEW ARRANGEMENT,
ON AND AFTER TUESDAY, 26th AUGUST.

Through to Rouse's Point!
STOPPING AT
ST. JOHNS JUNCTION, GRANDE LIGNE, STOTT'S, AND LACOLLE.

UNTIL FURTHER NOTICE, the following will be the arrangement for Steamers and Cars:—

STEAMERS.

LEAVE MONTREAL.	LEAVE LAPRAIRIE.
5, A. M., Passengers for Rouse's Point.	8, A. M., Market Pass'ges.
6, A. M., Freight.	11, A. M., Passengers from Rouse's Point.
12, Noon, Passengers for Rouse's Point.	3, P. M., Passengers from Rouse's Point.
6, P.M., Freight and Accommodation, for the Township, &c.	

RAIL-ROAD CARS.

LEAVE LAPRAIRIE.	LEAVE ST. JOHNS.
6½, A. M., Express Train for Rouse's Point.	7½, Express for Rouse's Point.
8, P. M., Passengers for Rouse's Point.	9½, A. M., Freight and Accommodation for Montreal.
4½, P. M., Freight and Accommodation for St. Johns	10½, A. M., Passengers for Montreal.
7, P. M., Freight for Rouse's Point.	2, P. M., Passengers for Rouse's Point.
	4½, P. M., Freight from Rouse's Point & St. Johns
	6½, P. M., Express for Montreal.
	8, P. M., Freight for Rouse's Point & St. Johns.

LEAVE ROUSE'S POINT.
5, A. M., Passengers, or on arrival of Boats and Cars.
11½, A. M., Freight.
3, P. M., Express Train, on arrival of Cars and Boats, arriving at Montreal same evening.

Passengers by the Express Train from Montreal at 6 o'clock, A. M., arrive at Rouse's Point at 8, A. M., in time for morning trains of the Northern and Vermont Central Railroads; and the Day Boat on Lake Champlain, connecting with the Rutland & Burlington and Whitehall Railroads. Passengers by this train will arrive at Boston by the Eastern Railroad, at 7, P. M., and New York the next morning. Trains leaving Montreal at Noon, arrive at Rouse's Point, at 5, P. M., in time for connecting trains of the Ogdensburgh and Vermont Central Railroad, and Night Boats on Lake Champlain, connecting at Burlington and Whitehall with the Rutland and Whitehall Railroads.

Passengers from the Townships can leave St. Johns for Montreal per 4½ o'clock, A. M., Accommodation Trains, and returning, leave Montreal at 2, P. M., Boat, thereby taking a whole day in Montreal.

FARES:

First Class to Rouse's Point, or Montreal	$1.50
Second Class to Rouse's Point, or Montreal	1.00
Freight for Rouse's Point and Montreal, per ton	10.00

COOTS, Railroad Agent, Rouse's Point.
A. B. BRAIDERD, Superintendent.
☞ No Passenger or Car upon the Railroad.
August 27. 423

PEARCE'S WATER FILTERS,
NO. 11, WALL STREET, NEW YORK.

THE Public are respectfully informed, that WATER FILTERS, of the most approved construction, are kept constantly on hand at the above Establishment.
New York, August 10, 1851. 412

AUCTION SALES.

BY J. G. SHIPWAY.

CANADA PLATES, CHAIN CABLES, ANCHORS, AND PAINTS.—At the Stores of Messrs. LEMESURIER, ROUTH & CO., on FRIDAY, the 5th instant, will be Sold:
500 boxes best Canada Plates
40 Short-Linked Chain Cables—3-8, 7-16, 1-2, 9-16, 5-8, 11-16, 3-4, 13-16 inch
20 Iron Stock Anchors, assorted, from 1¼ @ 7 cwts
500 kegs London White Paint.
☞ Sale at ELEVEN o'clock.
J. G. SHIPWAY,
429 Auctioneer.

FRESH TEAS, SUGARS, BRANDIES, &c., &c.—At the STORES of Messrs. LeMESURIER, ROUTH & Co., on MONDAY, the 9th instant, will be Sold—
300 boxes of Twankay and Souchong Teas
—ALSO,—
Double Refined Loaf Sugar
Laguayra and St. Domingo Coffee
Carolina Rice, in tierces
Muscatel Raisins, in layers
Turkey Figs, in boxes and drums
Barcelona Nuts
Walnuts
Liverpool Soap
Cavendish Tobacco
Patent Sperm Candles
Refined Saltpetre
Paste Blacking
Wine Corks, in bales
Tobacco Pipes, TD's
Leith Ale, in 2-doz casks
Patent Wine Bottles
Cloves, in bales
Sardines
Isinglass
Triple Clarified Bordeaux Vinegar
"Martell's" Cognac Brandy } in hhds
"Hennessy's" do do } and
"Rizart's" do do } qr-casks
Sandeman & Co.'s Port Wine
Duff, Gordon & Co.'s } Sherries, Pale and Gold
Pemartinez's
Bruce & Co.'s Tenerife
With various other Articles.
☞ Sale at TWO o'clock.
J. G. SHIPWAY,
429 Auctioneer.

SCOTCH ALE & PIPES.—J. G. SHIPWAY has just received, and offers for Sale:—
100 barrels Strong Scotch Ale, in qrts and pints
75 boxes T D Pipes
June 16, 1851. 361

BOOTH & CO'S LONDON GIN.—Just arrived and for Sale:—
25 cases Booth & Co's London Gin, in 1 and 3 doz cases.
343 J. G. SHIPWAY.

TOBACCO:—
For Sale, 150 boxes of very Superior Tobacco, 8's, 16's, 32's, and pound lumps.
JOHN LEVEY.
July 12. 384

HAVANA AND PRINCIPE CIGARS:—Just Received, and for Sale, five cases of Havana and Principe Cigars, of the choicest brands.
JOHN LEVEY.
July 12. 384

BABY LINENS,
CHILDREN'S DRESSES,
LADIES' UNDERCLOTHING,
MORNING GOWNS,
NIGHT DRESSES, &c.,
DRESS SHIRTS,
REGATTA SHIRTS,
DRESSING GOWNS,
NIGHT SHIRTS, &c., &c.
JOHN AITKEN & CO.,
Montreal Outfitting Establishment,
159, Notre Dame Street.

REMOVAL.

W. C. MILES,
Manufacturer and Dealer in Shirts, Collars, and Fronts,
HAS REMOVED to No. 162 Notre Dame Street, (opposite Messrs. Gibb & Co.,) and is prepared to execute orders with neatness and despatch, cheaper than any in the trade.

W. C. M. begs to intimate that he has in his Establishment some of the most experienced and best Sewers in the country.
Montreal, May 21, 1851. 339

COMFORT AND ELEGANCE
AT THE
NEW YORK
TAILORING ESTABLISHMENT,
(OPPOSITE MR. T. MUSSEN'S,)
NOTRE DAME STREET.

THE Subscriber thanks his numerous Friends for the very liberal patronage he has received at the above Establishment, and would respectfully inform them, and the Public generally, that he has on hand a choice assortment of CLOTHS, CASSIMERES, VESTINGS, &c., which he is prepared to make up in a style combining comfort with elegance.

Gentlemen furnishing their own Cloths, &c., will have their garments made up with neatness and despatch.

CUTTING done at the shortest notice.

P.S.—REEVES' PATENT ACTUALMENT MEASUREMENT SYSTEM for Cutting Garments, taught.
ALEX. D. REEVES.
Montreal, July 8. 380

EDOUARD GAUTHIER,
MERCHANT TAILOR,
FROM PARIS AND LONDON,
And for four years Established in Montreal,

BEGS to inform his friends and the public in general, that he has REMOVED his Establishment into that suberb cut stone building, of four stories, belonging to Alex. M. Delisle, Esq., at No. 35, corner of Notre Dame and Bonsecours Streets, nearly opposite Doctor Picault's, where he will, as hitherto, have on hand all articles in his line of business, of the very best quality—namely, English and French Cloths, Cassimers, Stuffs, Waistcoatings, Cravats Gloves, &c., &c.

Mr. Gauthier takes advantage of this opportunity of offering his friends and the public his sincere thanks for the liberal encouragement hitherto extended to him, while he solicits the continuation of their patronage.

Persons who prefer furnishing their own materials, will meet with the most prompt attention in having them made up.
Montreal, May 31, 1851. tf&m—348

JUST RECEIVED by Express
London Art Journal, for July 2nd
Godey, Graham, and Sartain, for August
Christian Parlor, for July
Home Journal, for July 19
R. W. LAY,
193, Notre Dame Street, Montreal.
July 18. 389

BLACKWOOD & CO.'S
HIGHLY IMPROVED WRITING & COPYING INKS!

JUST RECEIVED, and for Sale by the Subscriber:—
100 dozen Assorted Sizes, of BLACKWOOD'S HIGHLY IMPROVED WRITING and COPYING INKS.
CAMPBELL BRYSON,
Bookseller and Stationer,
24, Francois Xavier Street.
Montreal, June 10, 1851. 356

MOLASSES, SUGARS, COFFEE, &c.—The Subscriber's have just received:
Puncheons Bright Retailing Molasses
Hogsheads } do do Sugar
Barrels }
Kegs } Ground Ginger
Puncheons Jamaica and Cuba Rum, 45 per cnt. O. P.
Muscatel Raisins, in boxes
Chocolate, Cocoa Confectionery, &c, &c
Bags Fine Porto Rico Coffee
Cavendish Tobacco, Havana Segars, &c.
J. & J. MITCHELL,
2, Lemoine Street.
July 16. 369

AUCTION SALES.

BY JOHN JONES.

GLASS, CHINA, AND EARTHENWARE—ON THIS EVENING, at No. 179 Notre Dame Street, will be Sold:—Flowing Mulberry and Blue, White Granite, Printed Blue-Edge, C. C. and Dipt—with a general assortment of Earthenware, in lots to suit dealers and housekeepers.
☞ Sale to commence at Half-past SEVEN o'clock.
363 JOHN JONES.

FURNITURE BAZAAR, *Great Saint James Street.*—AT PRIVATE SALE.—Very Handsome Mahogany Sofas, Arm and other Chairs, Imperial and Kidderminster Carpets, Oil Cloths, Sideboards, a quantity of Cane Bottom and Window Chairs, Mahogany Dining Tables, &c., &c. JOHN JONES.
March 28. 312

OUT-DOOR SALES.—The Subscriber solicits a share of the OUT-DOOR SALES. From his long experience and general knowledge of business, he is persuaded he will give general satisfaction.
JOHN JONES,
Tattersalls, Great St. James Street.
March 28. 312

RUSSELL'S HOTEL,
(LATE ALBION.)
PALACE STREET,
QUEBEC.

THE undersigned begs to announce that he has secured the services of Mr. TETU as his "*CHEF DE CUISINE.*" Mr. Tetu is well known as an Artist of the first rank; his name being familiar to travellers and others visiting Montreal, formerly as the proprietor of TETU'S HOTEL, and latterly as connected with DONEGANA'S HOTEL. Under his able and skilled superintendence, the Culinary Department of this Hotel will be all that can be desired.
WILLIS RUSSELL.
Quebec, August 23, 1851. 1m-421

TREMONT HOUSE,
BOSTON, MASS.

THIS well known Establishment is still conducted in the same manner it has always been. The central and pleasant situation of the house, its commodious arrangements, and the comforts and luxuries to be found there, combine to render it agreeable and advantageous to the traveller.

Having been one of the firm of John L. Tucker & Co., so long at the head of the Establishment, the Subscriber pledges his best exertions to maintain its reputation, and to give satisfaction to his Customers.
WM. H. PARKER.
Boston, August 12, 1851. 414

FRANCISCO'S RESTAURANT,
BONSECOURS STREET.

A CONSTANT SUPPLY of FRESH OYSTERS and LOBSTERS always on hand, and REFRESHMENTS of every description at all hours.
August 14. 412

THE HAYS' HOUSE,
CORNER OF DALHOUSIE SQUARE AND NOTRE DAME STREET,
IS NOW OPEN
FOR THE RECEPTION OF VISITORS.
G. F. POPE.
June 19. 364

☞ The *Toronto Colonist* and *Quebec Chronicle* will insert the above advertisement for one week, and send account to G. F. Pope.

DONEGANA'S HOTEL.

THIS well established HOTEL, so favorably known during the past Season to Travellers from the United States and Canada, has recently been completely
REMODELLED AND REFURNISHED,
and received very considerable additions to its former accommodations by the
ERECTION OF A NEW WING,
containing upwards of FIFTY SLEEPING APARTMENTS. These are all arranged in such a way as to receive the
FINEST VENTILATION;
having a free aspect over
VIGER SQUARE AND THE CHAMP DE MARS
TO THE
MOUNTAIN.

It is now under the direction of
MR. G. W. BILLINGS,
whose long experience at the ASTOR HOUSE, New York, will secure to Visitors every convenience which can be expected from sedulous attention to their wants.

The Books will be under the direction of
MR. W. V. COURTNEY,
who is well known to all visitors to Montreal; and
MR. TETU
has charge of the Culinary Department.
Montreal, May 14. 333

COMPAIN'S RESTAURANT,
(*Place D'Armes,*)
BY JOHN O'MEARA,
LATE OF DOLLY'S CHOP HOUSE.

THE PROPRIETOR of the above establishment begs to inform his Friends and the Public, that it will be OPENED on MONDAY next, the 8th May, with a choice selection of WINES, LIQUORS, CIGARS, &c. &c., and he trusts, by punctual attention to the wants of his Patrons, to merit a share of public patronage.

His LARDER will be supplied with the Best the Market affords.

LUNCHEON ready EVERY DAY at NOON, as per Bill of Fare.

CHOPS, STEAKS, &c., at ALL HOURS.
May 3. 328

F. P. LEVINE,
(LATE OF THE OTTAWA HOTEL, M'GILL STREET,)

INFORMS his Friends, and the Public generally, that he has LEASED that Extensive and Commodious Establishment, the "EXCHANGE COFFEE HOUSE," heretofore so favorably known as "GOODENOUGH'S."

The House and Premises have lately been put in thorough repair, and a Wing added thereto, for the purpose of affording additional accommodation.

His Table will be supplied with the Choice of the Market; his Wines and Liquors unexceptionable.

His extensive Stabling will admit of accommodating far more Horses than at his former Hotel.
Montreal, January 16, 1851. 281

LUNCHEON

MAY be obtained immediately, at very moderate charge, at BUTLER'S LUNCHEON HOUSE, St. Joseph Street, two doors from the Place d'Armes, and opposite the French Church.
JOHN BUTLER,
(*Late Musician to the XXth Regiment.*)
Supplies Breakfast, Dinner, or Tea, at any hour. Travellers or Pic-Nic Parties economically provided with every requisite. Viands suitable for their purpose, and conveniently arranged for their journey.

Dinners or Made Dishes prepared or provided for Private Families.
May 22. 340

RAIL-ROAD CELEBRATION
IN BOSTON.

BRITISH TRUNK MANUFACTORY,
136, NOTRE DAME STREET,
MONTREAL.

R. DEAN, First Prize Trunk Maker, has constantly on hand, of the best Materials and of fashionable Workmanship, a large assortment of TRAVELLING TRUNKS, PORTMANTEAUS, VALISES, DARFEY BAGS, &c. &c., Wholesale and Retail. Many of Goods Leather.

All articles Warranted as Represented when Sold.
June 26. 372

THRASHING MACHINES.

LETTERS PATENT.

TIME AND LABOR SAVED IS MONEY EARNED.

THE subscribers having secured to themselves the exclusive right of manufacturing and vending to others in use within the territory of Upper and Lower Canada,

SEVERANCE'S CELEBRATED IMPROVED HORSE POWER & THRASHING MACHINE,

one of the most valuable time and laboursaving Machines ever devised by human ingenuity, respectfully inform the public, that they have just completed a new and extensive Factory on Wellington Street,